

# Eglise suisse = Schweizerkirche

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1925)**

Heft 213

PDF erstellt am: **30.04.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## SWISS RIFLE ASSOCIATION.

### FETE NATIONALE 1925.

In order to celebrate in a fitting manner our forthcoming Swiss National Fête Day, August 1st, which this year falls on a Saturday and thus coincides with our customary shooting practice, the Committee has decided to arrange a special competition at the 100-yards automatic ranges, to take place in the afternoon of August 1st next (starting at 3 p.m.) for a handsome "Bundesfeier" Cup, suitably engraved.

The said competition will be open to the members and any friends of Swiss nationality.

The entrance fee for all participants is 2s.; applications will be accepted on the ground by any of the range officers in charge of the competition, from whom all further particulars can be obtained. Competition shooting to terminate by 6.30 p.m.

Our Hon. President, Monsieur Paravicini, the Swiss Minister, has kindly consented to distribute the prizes won by the successful marksmen during our recent "Swiss Sports" Competition. Such distribution is timed for 7 o'clock on our shooting ground.

An informal social gathering of members and friends of the S.R.A. London will take place from 9 p.m. onwards that evening at the Union Helvetia Club, 1, Gerrard Place, W.1.

In view of the patriotic character, not only of our Swiss National Day, but also of our Rifle Association, we sincerely trust that a record attendance of members and friends will make the occasion a memorable one in the annals of our society.

THE COMMITTEE.

## CORRESPONDENCE.

The Editor is not responsible for the opinions expressed by Correspondents and cannot publish anonymous articles, unless accompanied by the writer's name and address, as evidence of good faith.

## THE SWISS FEDERAL RAILWAYS AND THE TOURISTS.

Sir,—Whilst reading *The Swiss Observer*, which I never miss, my eyes alighted upon the advertisement of the Swiss Federal Railways, of Carlton House, Regent Street, W.1. To my mind, it is more than a mere advertisement; it is a patriotic call to all the Swiss Colony to come forward and do their best for the mother country, its institutions and its industries, at home and abroad. In short, tell your English friends to visit Switzerland and buy their tickets from the Swiss Federal Railways. We should, one and all, do our best towards that end, especially during the present holiday season. By so doing we would be rendering a service to our mother country.

In trying to do my share, I took a friend of mine, who has never seen Switzerland, to the offices of the Swiss Federal Railways and showed him pictures of the various imposing panoramas which are to be seen there. I tell you, he was greatly impressed by them, and became so enthusiastic that he expressed his intention to visit Switzerland as soon as circumstances would permit. This is one example. If everyone did this, it would not take long to fill Switzerland with holiday makers. I may say that there was a big crowd collected there, looking at the wonderful views and buying tickets for Switzerland, so that it appears that the appeal has gained some response.

I must say that it gave me, a Ticinese, great pleasure to notice that many people were admiring the beautiful picture of the Adula Chain in the Blenio Valley (S.A.C. Ticino Section), with its perfect newly-built hut, at 6,000 feet above sea-level. It is really a fine panorama.

This hut has recently been mentioned in *The Swiss Observer*, and now, thanks to the kind permission of the manager, the enlarged photograph has found a place in that prominent position in Regent Street.

I am sure that by degrees it will draw visitors and in time become a popular summer touring station.

The hut itself offers the comforts almost of a small hotel, containing kitchen, 35 beds, spring water, etc. During the summer months an English-speaking waiter is in attendance, thus increasing the comfort of the visitors.

It is reached from Olivone and from Dangio, where guides can always be obtained.

Yours faithfully, G. Cusi.

## COUNTER-REFORMATION.

Sir,—Under the heading "Counter-reformation" in your issue of July 18th a most interesting event is recorded. It would appear that there recently took place in the city of Berne, for the first time since the Protestant Reformation, a procession of the Blessed Sacrament, and that over 2,000 people, including the President and the Foreign Minister of the Swiss Confederation, took part in it.

Had you contented yourself with that, all would have been well, and all your Catholic readers, and most of your non-Catholic readers, would have been quite happy to learn of this unique event.

You, however, allow the sting of bigotry and the flush of malice to besmirch your fair columns, and against this I protest.

Your correspondent asks: "Why on earth do Catholics wish to have processions?" and then immediately proceeds to answer his own question,

but attributing an unworthy motive; he says: "If it is not to advertise their faith?" Now, Sir, had he gone to the local priest, he would have been told that Catholics have processions:—

- (1) To express their gratitude to God;
- (2) To beseech God's mercy;
- (3) To do honour to God, or to the living, or to the dead.

Your correspondent must be aware of the fact that all peoples, in all ages, in all climes, and in all times, have formed themselves into processional order to carry out, one or other, or all of these. Would he consider that those who follow the remains of a dearly loved one to the cemetery are so doing to advertise the undertaker? Has he no respect for the religious expressions of his fellow-men? He goes on to say: "Protestants do not carry out processions," and he must know that such a statement is not only absurd, but is not true. He is so blinded by bigotry that he can see no good in the actions of any but himself. He very probably thinks himself a most broad-minded man, yet I do not hesitate to state that his outlook is narrow and his prejudice is colossal.

You would do well to carefully censor his writings to your journal in the future, for he has not taken the trouble to find out the reason for things in this instance, and he has given us his own petty and personal views, which impress nobody, but irritate many, especially,

Yours truly,

ERNEST D. HANFEN.

Saint Charles' Presbytery,  
8, Ogle Street, London, W.1.

[The above letter refers to an article under "Notes and Gleanings" of our issue of July 18th, headed "Counter-Reformation." We regret that the comments made by our contributor "Kyburg" should have wounded any religious susceptibilities, and in fairness to our readers we are publishing the above rejoinder.—Ed. "S.O."]

## SWISS RIFLE ASSOCIATION.

### SPECIAL COMPETITION

on the 100 yards Automatic Range

Engraved "BUNDESFEIER" CUP

Saturday, August 1st, at 3 p.m.

Open to every Swiss. Entrance Fee 2/-.

Telephone:  
Museum 2982.

Telegrams:  
Foyssuisse, London.

**Foyer Suisse** 12 to 14, Upper Bedford Place  
(Nearest Tube Station: Russell Square.) W.C. 1.

### Swiss Art Exhibition.

A fine collection of water-colours, by W. Bollier, has been kindly sent us (sale or return) and will be exhibited for the next few weeks in the banquet hall. Open to the public every afternoon free.

WILLY MEYER, Manager.

*Drink delicious "Ovaltine"*  
*at every meal—for Health!*

## PUBLICATIONS

of the "Verein für Verbreitung Guter Schriften" and "Lectures Populaires."

- |               |                                  |     |
|---------------|----------------------------------|-----|
| No. 136.      | Jakob Rümmlis schwere Wahl,      |     |
|               | von F. G. Birmstiel .....        | 4d. |
| No. 137.      | Das Abenteuer im Wald,           |     |
|               | von I. C. Heer .....             | 4d. |
| No. 144.      | Ein Verdingkind,                 |     |
|               | von Konrad Rüg .....             | 4d. |
| No. 145.      | Der Sohn,                        |     |
|               | von Ida Frohmeyer .....          | 5d. |
| No. 137 (BE). | Erinnerungen einer Grossmutter   |     |
|               | an ihre Jugend- und Dienstjahre, |     |
|               | von E. B. ....                   | 5d. |
| No. 146.      | Porzellampeter,                  |     |
|               | von Anders Heyster .....         | 5d. |
| Serie 1/1.    | Sous la Terreur,                 |     |
|               | par A. de Vigny .....            | 1/- |
| Serie 1/2.    | La Femme en Gris,                |     |
|               | par H. Sudermann .....           | 1/- |
| Serie 2/1.    | Le Légionnaire Héroïque,         |     |
|               | par B. Vallotton .....           | 6d. |
| Serie 2/2.    | Contes Extraordinaires,          |     |
|               | par Edgar Poë .....              | 6d. |
| Serie 2/3.    | Un Véritable Amour,              |     |
|               | par Masson-Forrestier .....      | 6d. |

Prices include postage; in ordering, simply state number or series, remitting respective amount (preferably in 3d. stamps) to Publishers, *The Swiss Observer*, 25, Leonard Street, E.C.2.

## SWISS BANK CORPORATION,

99, GRESHAM STREET, E.C.2.

and 11c, REGENT STREET, S.W. 1.

By arrangement with the Swiss Postal Authorities, TRAVELLERS' CHEQUES, which can be cashed at any Post Office in Switzerland, are obtainable at the Offices of the Bank.

The WEST END BRANCH open Savings Bank Accounts on which interest will be credited at 3½ per cent. until further notice.

## Pension Suisse 20 Palmeira Avenue, WESTCLIFF-ON-SEA.

Highly recommended. Every comfort. Continental cuisine. Billiards. Sea front.

Phone: Southend-on-Sea 1132 Proprietress: Mrs. Albrecht-Meneghelli

## CITY SWISS CLUB.

Messieurs les membres sont avisés que la prochaine

### Assemblée Mensuelle

aura lieu le MARDI, 4 AOUT à 8.30 h., au Restaurant PAGANI, 42, Gt. Portland Street, W.1 et sera précédé d'un souper.

Pour faciliter les arrangements, le Comité recommande aux participants de s'annoncer au plus tôt à M. P. F. Boehringer, 25, Leonard St. E.C.2. (Téléphone: Clerkenwell 9595).

### Ordre du Jour:

Procès-verbal.	Démotions.
Admissions.	Divers.

## SCHWEIZERBUND

(SWISS CLUB)

74, Charlotte Street, Fitzroy Square, W.1.

Members,

## REMEMBER

it was the 1st of August, 1291, that made the "SCHWEIZERBUND." That's the place to spend an ideal evening!

SATURDAY, 1st August, DANCE till 12 midnight.  
Bank Hol. MONDAY, 3rd August, DANCE till 2 a.m.

THE COMMITTEE.

## Divine Services.

EGLISE SUISSE (1762), 79, Endell St., W.C.2  
(Langue française.)

Dimanche, 2 Août, 11h.—M. Alexandre Berthoud.  
The evening service is suspended from the beginning of August until further notice.

N.B.—S'adresser pour tous renseignements concernant actes pastoraux, etc., aux remplaçants d'été du pasteur, MM. Houriet et Berthoud, qui recevront à l'église comme de coutume le Mercredi de 10 h. 30 à midi. Adresser toute correspondance à l'église.

## SCHWEIZERKIRCHE

(Deutschschweizerische Gemeinde)

St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.

Sonntag, 2. August, 11 Uhr vorm.—Gottesdienst.

### GETAUFFT.

Arthur Joseph Raimund GRENDELMEYER, Sohn des Joseph Grendelmeyer, von Dietikon, und seiner Ehefrau Emma geb. Fahren, von Zweisimmen. Au 20. Juli.

### GETRAUT.

Werner KRAEHNBUHL, Ingenieur, von Signau, mit Margarete Barbara PERUCCHI, von Winterthur. Am 25. Juli.

Sprechstunden: Dienstag, 12—1 Uhr, 9, Gresham Street, E.C.2 (St. Anne's Church).  
Mittwoch, 12—2 Uhr, 12, Upper Bedford Place, W.C.1. Pfr. C. Th. Hahn.

## FORTHCOMING EVENTS.

Saturday, 1st Aug., at 3 p.m.—SWISS RIFLE ASSOCIATION: Open Competition for "Bundesfeier" Cup. Distribution of prizes at 7 p.m. by The Swiss Minister.

Tuesday, 4th Aug., at 7 p.m.—CITY SWISS CLUB: Monthly Meeting, preceded by a Supper, at Pagani's Restaurant, 42, Great Portland Street, W.1.  
SWISS GYMNASIUM SOCIETY.—Exercise Evenings: Wednesdays at 74, Charlotte Street, W.1. Fridays at 1, Gerrard Place, W.1.

Printed and Published for the Proprietor, P. F. BOEHRINGER, by THE FREDERICK PRINTING CO. LTD., at 25, LEONARD ST., LONDON, E.C.2